

31960D1027(01)

P 066/1339

JURNALUL OFICIAL AL COMUNITĂȚILOR EUROPENE

27.10.1960

DECIZIA CONSILIULUI
de instituire a Grupului de coordonare a politicilor în domeniul asigurării creditelor, al garanțiilor și
creditelor financiare

CONSILIUL COMUNITĂȚII ECONOMICE EUROPENE,

având în vedere propunerea Comisiei,

întrucât creditul joacă un rol primordial în schimburile internaționale; întrucât facilitățile de creditare constituie unul dintre principalele mijloace de înzestrare a țărilor în curs de dezvoltare și de intensificare a schimburilor între aceste țări și statele membre;

întrucât intervențiile statelor membre în domeniul asigurării creditelor la export și a creditului la export pot să țină de sistemul ajutoarelor de stat sau, în orice caz, pot fi legate de aceste sisteme de ajutoare, articolul 112 din tratat prevăzând armonizarea progresivă înainte de încheierea perioadei de tranziție, în măsura necesară pentru a evita denaturarea concurenței între întreprinderile din Comunitate;

întrucât, în consecință, este necesar să se instituie, în ceea ce privește problemele referitoare la asigurarea creditelor la export și la creditele acordate țărilor în curs de dezvoltare, o procedură de consultare și de cooperare între statele membre și Comisie, pentru stabilirea unor principii comune și pentru facilitarea elaborării de propuneri sau soluții concrete,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

(1) Pentru a promova în cadrul CEE o cooperare activă și pentru a identifica soluții comune la problemele specifice ridicate de asigurarea creditelor la export și de politica de creditare a țărilor în curs de dezvoltare, precum și pentru a facilita progresul lor

economic se instituie „Grupul de coordonare a politicilor în domeniul asigurării creditelor, al garanțiilor și creditelor financiare”.

(2) Grupul va avea următoarele atribuții:

- (a) să formuleze sugestii pentru armonizarea între statele membre, în măsura în care acest lucru este de competența lor, a condițiilor pentru asigurarea creditelor la export, creditele financiare și garanțiile pentru investiții, ținând cont, în ceea ce privește asigurarea creditelor la export, de normele Uniunii de la Berna și de lucrările efectuate în acest domeniu de către organismele statelor membre;
- (b) să identifice mijloacele adecvate pentru a favoriza utilizarea multilaterală a resurselor financiare puse la dispoziția țărilor în curs de dezvoltare;
- (c) să promoveze schimburile de informații, precum și consultările pe marginea oricărei probleme concrete care intră în domeniul său de competență;
- (d) să formuleze sugestii în domeniul său de competență, în vederea coordonării pozițiilor statelor membre și ale instituțiilor lor specializate în cadrul instituțiilor internaționale.

Adoptată la Bruxelles, 27 septembrie 1960.

(3) Grupul este format dintr-un număr foarte restrâns de delegați din fiecare stat membru și din partea Comisiei, având responsabilități precise în domeniile menționate anterior. Fiecare delegat poate fi înlocuit de o persoană numită în aceleași condiții.

Delegații pot recurge la ajutorul experților atunci când analizează unele aspecte deosebite.

Secretariatul grupului este asigurat de secretariatul Consiliilor.

(4) Grupul invită reprezentanții BEI să participe la lucrările sale.

(5) Grupul poate invita și audia orice expert sau reprezentat al organizațiilor profesionale competente pe care consideră că este util să îl consulte în cursul lucrărilor sale.

(6) Grupul raportează periodic instanțelor competente; el își stabilește propriul regulament de procedură.

Pentru Consiliu

Președintele

DR. H. R. van HOUTEN
